

**DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD CE / CE CONFORMITY DECLARATION
DÉCLARATION DE CONFORMITÉ CE / CE KONFORMITÄTSBESCHEINIGUNG
DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ CE / DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE CE**

BAXI CALEFACCION, S.L.U.
Salvador Espriu, 9
08908 L'Hospitalet de Llobregat
BARCELONA
ESPAÑA

Declara bajo su exclusiva responsabilidad la conformidad del producto: *Caldera de gasóleo - Caldera de Baja Temperatura*
Declares under their sole responsibility the conformity of the product: *Oil boiler - Low Temperature Boiler*
Déclare, sous sa responsabilité exclusive, la conformité du produit: *Chaudière à mazout - Chaudière à Basse Température*
Erklärt in eigener Verantwortlichkeit die Konformität des Produkts: *Öl-Kessel - Niedertemperatur-Heizkessel*
Dichiara sotto la sua esclusiva responsabilità la conformità del prodotto: *Caldaia di gasóleo - Caldaia a Bassa Temperatura*
Declara, sob sua exclusiva responsabilidade, a conformidade do produto: *Caldeira de gasóleo - Caldeira de Baixa Temperatura*

Marca / Brand / Marque / Marke / Marca / Marca : **BAXIROCA**
Modelo / Model / Modèle / Typ / Modello / Modelo :

LIDIA 20	LIDIA 30	LIDIA 40	LIDIA 50	LIDIA 60
LIDIA 20 GT	LIDIA 30 GT	LIDIA 40 GT	LIDIA 50 GT	LIDIA 60 GT
LIDIA 20 GTA	LIDIA 30 GTA		LIDIA 50 GTA	
LIDIA 20 GTF	LIDIA 30 GTF			
LIDIA 20 GTAF	LIDIA 30 GTAF			
LIDIA 20 GT EM	LIDIA 30 GT EM	LIDIA 40 GT EM	LIDIA 50 GT EM	LIDIA 60 GT EM
LIDIA 20 GTA EM	LIDIA 30 GTA EM		LIDIA 50 GTA EM	

con las disposiciones esenciales de las Directivas que se indican, en base a la aplicación de las Normas que se citan.
with the essential provisions of the following Directives, according to the application of the Standards below.
aux dispositions essentielles des Directives indiquées, sur la base de l'application des Normes citées.
mit den wesentlichen Vorgaben der unten aufgeführten Direktiven auf Grundlage der zitierten Normen.
con le disposizioni specifiche delle Direttive di seguito indicate, secondo il rispetto delle Norme citate.
com as disposições essenciais das Directivas a seguir indicadas, com base na aplicação das Normas que se citam.

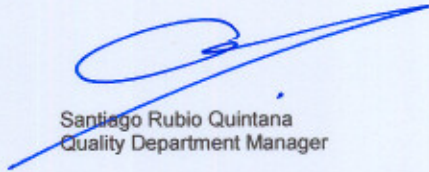
Direct. 2004/108/CE Compatibilidad Electromagnética / Electromagnetic Compatibility / Compatibilité Electromagnétique / Elektromagnetische Verträglichkeit / Compatibilità Elettromagnetica / Compatibilidade Electromagnética
Normas aplicadas / Applied Standards / Normes appliquées / Angewandte Normen / Norme applicate / Normas aplicadas:
EN 55014-1:93/A1:1997, EN 55014-2:97, EN 50081-1:92
EN 50082-1:92, EN 61000-3-2:95/A1:98/A2:98, EN 61000-3-3:95

Direct. 2006/95/CE Baja Tensión / Low Voltage / Basse Tension / Niederspannung / Bassa Tensione / Baixa Tensão .
Normas aplicadas / Applied Standards / Normes appliquées / Angewandte Normen / Norme applicate / Normas aplicadas :
EN 50165:1997

Direct. 92/42/CE Rendimientos / Efficiency / Rendements / Wirkungsgrad / Rendimenti / Rendimentos
Normas aplicadas / Applied Standards / Normes appliquées / Angewandte Normen / Norme applicate / Normas aplicadas:
EN 303-1:1999 / EN 303-2:1998 / EN 304:1992, A1:1998, A2:2003
Certificado CE / EC Certificate / Certificat CE / CE Zertifikat / Certificato CE / Certificado CE
AENOR Nº A03/000179; PIN RC 99 BN96; 2011-04-01

Direct. 97/23/CE Equipos de Presión / Pressure Equipment / Equipements sous Pression / Druckgeräte / Apparecchi a Pressione / Aparelhos sob Pressão.
Cumple con lo prescrito en el Artº 3.3 de la Directiva / According with the provisions of Artº 3.3 of the Directive / Conforme aux prescriptions de l'Art. 3.3 de la Directive / Conforme a quanto prescritto all' Artº 3.3 della Direttiva / Cumple com o prescrito Artº 3.3 da Directiva

Fecha / Date / Date / Datum / Data / Data:29.04.2011


Santiago Rubio Quintana
Quality Department Manager

**CERTIFICADO DE EXAMEN CEE DE TIPO
EC-TYPE EXAMINATION CERTIFICATE**

Pg. 1/3

PIN RC 99BN96Nº Certificado: **A03/000179**
Certificate n°:Nº de expediente:
File number:Producto: **CALDERA DE CALEFACCIÓN CON QUEMADOR DE TIRO FORZADO**
Product: **HEATING BOILER WITH A FORCED DRAUGHT BURNER**

TIPO DE COMBUSTIBLE <i>Fuel type</i>	TIPO DE CALDERA <i>Type of boiler</i>	TIPO DE INSTALACION <i>Type of installation</i>
Combustible líquido/ Liquid fuel	Baja temperatura/ Low temperature	De pie/ Standing

Peticionario: **BAXI CALEFACCION, S.L.U.**
Applicant: **CL SALVADOR ESPRIU, 9-11**
08908 HOSPITALET DE LLOBREGAT
(Barcelona - España)

Como consecuencia de la aplicación del anexo III de la Directiva 92/42/CEE, se ha ensayado una muestra del producto y ha resultado conforme con las exigencias de rendimiento de la Directiva. Este certificado de conformidad no implica valoración del conjunto de los productos fabricados.

As result of applying the Annex III of the 92/42/EEC Directive, a sample of the product has been tested and considered in accordance with the efficiency requirements of the Directive. This certificate of conformity does not imply the assessment of all the products manufactured.

Este certificado ha sido extendido por un organismo notificado a los Estados Miembros y a la Comisión de las Comunidades Europeas, de acuerdo con las disposiciones del artículo 8 de la Directiva de rendimiento de las calderas nuevas de agua caliente alimentadas con combustibles líquidos o gaseosos.

This certificate has been issued by a notified body to the Member States and the European Community Commission, according to the article 8 of the Directive on efficiency requirements for new hot-water boilers.

Fecha de emisión: **2002-01-28**
Date of issue:Fecha de modificación: **2011-04-01**
Modified on:**AENOR**Asociación Española de
Normalización y Certificación**Ramón NAZ PAJARES**
El Director General/General Manager

Este certificado anula y sustituye al certificado A03/000179, de fecha 2010-02-03.
No está autorizada la reproducción parcial de este documento.

This certificate supersedes certificate A03/000179, dated 2010-02-03.
The partial reproduction of this document is not permitted.

AENOR - Génova, 6 - 28004 MADRID - Teléfono 914 32 60 00 - Telefax 913 10 46 83

Entidad acreditada por ENAC (OC-P/003)
Body accredited by ENAC (OC-P/003)

CERTIFICADO DE EXAMEN C€ DE TIPO
EC-TYPE EXAMINATION CERTIFICATE

Pg. 2/3

PIN RC 99BN96

Nº Certificado: A03/000179
Certificate n°:Nº de expediente:
File number:

QUEMADOR Burner	MARCA Trade Mark	MODELO Model	SERVICIO Service	Pn (kW)	Tipo de Combustible Fuel type	Rendimiento a carga del 100% Full load efficiency	Rendimiento a carga del 30 % Part load efficiency
	BAXIROCA	LIDIA 20	Sólo Calefacción/ Only heating	20	Gasóleo/ Diesel	92,9	93,5
Newtronic 2RS	BAXIROCA	LIDIA 20 GT	Sólo Calefacción/ Only heating	20	Gasóleo/ Diesel	92,9	93,5
Newtronic 2RS	BAXIROCA	LIDIA 20 GT F	Sólo Calefacción/ Only heating	20	Gasóleo/ Diesel	92,9	93,5
Newtronic 2RS	BAXIROCA	LIDIA 20 GTA	Calefacción y ACS/ Heating and sanitary hot water	20	Gasóleo/ Diesel	92,9	93,5
Newtronic 2RS	BAXIROCA	LIDIA 20 GTA F	Calefacción y ACS/ Heating and sanitary hot water	20	Gasóleo/ Diesel	92,9	93,5
Newtronic 2RS	BAXIROCA	LIDIA 20 GTA- EM	Calefacción y ACS/ Heating and sanitary hot water	20	Gasóleo/ Diesel	92,9	93,5
Newtronic 2RS	BAXIROCA	LIDIA 20 GT-EM	Sólo calefacción/ Only heating	20	Gasóleo/ Diesel	92,9	93,5
	BAXIROCA	LIDIA 30	Sólo Calefacción/ Only heating	29	Gasóleo/ Diesel	93,2	93,8
Newtronic 2RS	BAXIROCA	LIDIA 30 GT	Sólo calefacción/ Only heating	29	Gasóleo/ Diesel	93,2	93,8
Newtronic 3RS	BAXIROCA	LIDIA 30 GT F	Sólo calefacción/ Only heating	29	Gasóleo/ Diesel	93,2	93,8
Newtronic 2RS	BAXIROCA	LIDIA 30 GTA	Calefacción y ACS/ Heating and sanitary hot water	29	Gasóleo/ Diesel	93,2	93,8
Newtronic 3RS	BAXIROCA	LIDIA 30 GTA F	Calefacción y ACS/ Heating and sanitary hot water	29	Gasóleo/ Diesel	93,2	93,8
Newtronic 2RS	BAXIROCA	LIDIA 30 GTA- EM	Calefacción y ACS/ Heating and sanitary hot water	29	Gasóleo/ Diesel	93,2	93,8
Newtronic 2RS	BAXIROCA	LIDIA 30 GT-EM	Sólo Calefacción/ Only heating	29	Gasóleo/ Diesel	93,2	93,8
	BAXIROCA	LIDIA 40	Sólo Calefacción/ Only heating	38	Gasóleo/ Diesel	93,4	94,0
Newtronic 4RS	BAXIROCA	LIDIA 40 GT	Sólo Calefacción/ Only heating	38	Gasóleo/ Diesel	93,4	94,0
Newtronic 4RS	BAXIROCA	LIDIA 40 GT-EM	Sólo Calefacción/ Only heating	38	Gasóleo/ Diesel	93,4	94,0
	BAXIROCA	LIDIA 50	Sólo Calefacción/ Only heating	48	Gasóleo/ Diesel	93,6	94,3
KADET-TRONIC 5-L	BAXIROCA	LIDIA 50 GT	Sólo Calefacción/ Only heating	48	Gasóleo/ Diesel	93,6	94,3
KADET-TRONIC 5-L	BAXIROCA	LIDIA 50 GTA	Calefacción y ACS/ Heating and sanitary hot water	48	Gasóleo/ Diesel	93,6	94,3

Este certificado anula y sustituye al certificado A03/000179, de fecha 2010-02-03.
No está autorizada la reproducción parcial de este documento.This certificate supersedes certificate A03/000179, dated 2010-02-03.
The partial reproduction of this document is not permitted.AENOR - Génova, 6 - 28004 MADRID - Teléfono 91 412 60 00 - Telefax 91 412 60 01
Asociación Española de Normalización y CertificaciónEntidad acreditada por ENAC (OC-P/003)
Body accredited by ENAC (OC-P/003)

**CERTIFICADO DE EXAMEN CE DE TIPO
EC-TYPE EXAMINATION CERTIFICATE**

Pg. 3/3

PIN RC 99BN96Nº Certificado: **A03/000179**
Certificate n°:Nº de expediente:
File number:

QUEMADOR Burner	MARCA Trade Mark	MODELO Model	SERVICIO Service	Pn (kW)	Tipo de Combustible Fuel type	Rendimiento a carga del 100% Full load efficiency	Rendimiento a carga del 30 % Part load efficiency
KADET-TRONIC 5-L	BAXIROCA	LIDIA 50 GTA- EM	Calefacción y ACS/ Heating and sanitary hot water	48	Gasóleo/ Diesel	93,6	94,3
KADET-TRONIC 5-L	BAXIROCA	LIDIA 50 GT-EM	Sólo Calefacción/ Only heating	48	Gasóleo/ Diesel	93,6	94,3
	BAXIROCA	LIDIA 60	Sólo Calefacción/ Only heating	58	Gasóleo/ Diesel	93,7	94,6
KADET-TRONIC 10-L	BAXIROCA	LIDIA 60 GT	Sólo Calefacción/ Only heating	58	Gasóleo/ Diesel	93,7	94,6
KADET-TRONIC 10-L	BAXIROCA	LIDIA 60GT-EM	Sólo Calefacción/ Only heating	58	Gasóleo/ Diesel	93,7	94,6

Los modelos de calderas anteriores se podrán instalar con cualquier quemador para combustibles líquidos que se adapte a las condiciones locales de suministro y respeten las características propias de la caldera, cuyos parámetros se definen en su manual de instalación/ The boiler models mentioned above shall be installed with any suitable liquified fuel fired forced draught burner to the supply conditions and to the boiler, whose characteristics are defined in the technical instructions for installation